

**Art. 2.** Dans l'article 171 du même arrêté, les mots « Les missions visées à l'article 170, 5°, 6° et 7° » sont remplacés par les mots « Les missions visées à l'article 170, 5°, 6°, 7° et 12° ».

**Art. 3.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 28 septembre 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales,  
F. VANDENBROUCKE

**Art. 2.** In artikel 171 van hetzelfde besluit, worden de woorden « De in artikel 170, 5°, 6° en 7°, bedoelde opdrachten » vervangen door de woorden « De in artikel 170, 5°, 6°, 7° en 12°, bedoelde opdrachten ».

**Art. 3.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 28 september 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken,  
F. VANDENBROUCKE

F. 99 — 3557

[99/22979]

**5 OCTOBRE 1999. — Arrêté royal modifiant l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités**

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi relative à l'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, coordonnée le 14 juillet 1994, notamment l'article 35, §§ 1<sup>er</sup> et 2, modifiés par les lois des 20 décembre 1995, 22 février 1998 et 25 janvier 1999 et l'arrêté royal du 25 avril 1997;

Vu l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, notamment l'article 29, remplacé par l'arrêté royal du 29 janvier 1993 et modifié par les arrêtés royaux des 9 septembre 1993, 28 mars 1995, 25 février 1996, 10 juillet 1996, 29 novembre 1996, 10 juin 1998, 31 août 1998 et 28 février 1999;

Vu la proposition de la Commission de convention orthopédistes-organismes assureurs, formulée le 16 novembre 1998;

Vu l'avis du Service du contrôle médical, formulé le 28 janvier 1999;

Vu l'avis de la Commission de contrôle budgétaire, formulé le 27 janvier 1999;

Vu la décision du Comité de l'assurance soins de santé, prise le 15 février 1999;

Vu l'avis du Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre des Affaires sociales,

Nous avons arrêté et arrêtons :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 29 de l'annexe à l'arrêté royal du 14 septembre 1984 établissant la nomenclature des prestations de santé en matière d'assurance obligatoire soins de santé et indemnités, remplacé par l'arrêté royal du 29 janvier 1993 et modifié par les arrêtés royaux des 9 septembre 1993, 28 mars 1995, 25 février 1996, 10 juillet 1996, 29 novembre 1996, 10 juin 1998, 31 août 1998 et 28 février 1999, est modifié comme suit :

1° Au § 1<sup>er</sup>, intitulé « B. MEMBRES INFÉRIEURS », Groupe principal III : Genou, après la prestation 647614 la prestation suivante est insérée :

« 655690

Genouillère en tricot tridimensionnel, ayant une structure fixe et pourvue d'un axe individuel réglable et d'un système de flexion et d'extension réglable du genou ainsi que d'un anneau de patella (BIII1) ..... T 409,32 ».

2° Au § 4, A 4°, les modifications suivantes sont apportées :

a) A l'alinéa 1<sup>er</sup>, les mots « Collège des médecins-directeurs par le » sont supprimés;

b) A l'alinéa 2, les mots « le Collège des médecins-directeurs » sont remplacés par les mots « le médecin-conseil ».

N. 99 — 3557

[99/22979]

**5 OKTOBER 1999. — Koninklijk besluit tot wijziging van het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen**

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet betreffende de verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, gecoördineerd op 14 juli 1994, inzonderheid op artikel 35, §§ 1 en 2, gewijzigd bij de wetten van 20 december 1995, 22 februari 1998 en 25 januari 1999 en het koninklijk besluit van 25 april 1997;

Gelet op de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, inzonderheid op artikel 29, vervangen bij het koninklijk besluit van 29 januari 1993 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 september 1993, 28 maart 1995, 25 februari 1996, 10 juli 1996, 29 november 1996, 10 juni 1998, 31 augustus 1998 en 28 februari 1999;

Gelet op het voorstel van de Overeenkomstencommissie orthopedisten-verzekeringsinstellingen, geformuleerd op 16 november 1998;

Gelet op het advies van de Dienst voor geneeskundige controle, geformuleerd op 28 januari 1999;

Gelet op het advies van de Commissie voor Begrotingscontrole, geformuleerd op 27 januari 1999;

Gelet op de beslissing van het Comité van de verzekering voor geneeskundige verzorging, genomen op 15 februari 1999;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Sociale Zaken,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

**Artikel 1.** Artikel 29 van de bijlage bij het koninklijk besluit van 14 september 1984 tot vaststelling van de nomenclatuur van de geneeskundige verstrekkingen inzake verplichte verzekering voor geneeskundige verzorging en uitkeringen, vervangen bij koninklijk besluit van 29 januari 1993 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 9 september 1993, 28 maart 1995, 25 februari 1996, 10 juli 1996, 29 november 1996, 10 juni 1998, 31 augustus 1998 en 28 februari 1999, wordt gewijzigd als volgt :

1° In § 1, opschrift « B. ONDERSTE LEDEMATEN », Hoofdgroep III : Knie, wordt na de verstrekking 647614 de volgende verstrekking ingevoegd :

« 655690

Kniestuk uit driedimensioneel breiwerk, vaste structuur, tevens voorzien van individueel instelbare aslijn en van instelbare knieflexie-ententieblokkering, alsook een patellaring (BIII1) ..... T 409,32 ».

2° In § 4, A 4°, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

a) In het eerste lid worden de woorden « het College van geneesheren-directeurs via » geschrapt;

b) In het tweede lid worden de woorden « het College van geneesheren-directeurs » vervangen door de woorden « de adviserend geneesheer ».

3° Au § 12, G. Entretien et vérification, après les mots « G. Entretien et vérification » l'alinéa suivant est inséré :

- « L'entretien comprend au moins le contrôle des points suivants :
- de toute la partie mécanique (tous les éléments articulés)
  - des bandages
  - de la fixation des électrodes
  - du câblage
  - de l'application de graisse de silicone sur les contacts
  - du test de la main : la déconnexion, la force de préhension, les bruits
  - du réglage des électrodes au moyen du myotrainer. ».

4° Au § 17, les mots « le Collège des médecins-directeurs » sont remplacés par les mots « le médecin-conseil ».

**Art. 2.** Le présent arrêté entre en vigueur le premier jour du deuxième mois qui suit celui au cours duquel il aura été publié au *Moniteur belge*.

**Art. 3.** Notre Ministre des Affaires sociales est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 5 octobre 1999.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre des Affaires sociales et des Pensions,  
F. VANDENBROUCKE

3° In § 12, G. Onderhoud en nazicht, wordt na de woorden « G. Onderhoud en nazicht : » het volgende lid ingevoegd :

- « Het onderhoud omvat ten minste het nazicht van :
- het volledig mechanisch gedeelte (alle scharnierende elementen)
  - de bandages
  - de elektrodenophanging
  - de bedrading
  - het aanbrengen van siliconenvet op de contacten
  - de handtest : afschakeling, knijpkracht, geluiden
  - elektrode-afstellingscontrole bij middel van de myotrainer. ».

4° In § 17 worden de woorden « het college van geneesheren-directeurs » vervangen door de woorden « de adviserend geneesheer ».

**Art. 2.** Dit besluit treedt in werking op de eerste dag van de tweede maand na die waarin het is bekendgemaakt in het *Belgisch Staatsblad*.

**Art. 3.** Onze Minister van Sociale Zaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 5 oktober 1999.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Sociale Zaken en Pensioenen,  
F. VANDENBROUCKE

F. 99 — 3558

[C — 99/22898]

**9 JUILLET 1999. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 14 janvier 1993 fixant la liste des diplômes, certificats et autres titres de médecin-spécialiste délivrés par les Etats membres de la Communauté européenne**

Le Ministre chargé de la Santé publique,

Vu l'arrêté royal n° 78 du 10 novembre 1967, relatif à l'exercice de l'art de guérir, de l'art infirmier, des professions paramédicales et aux commissions médicales, notamment l'article 44bis, § 2, inséré par l'arrêté royal du 8 juin 1983;

Vu la Directive 98/63/CE de la Commission européenne du 3 septembre 1998 modifiant la Directive 93/16/CEE du Conseil visant à faciliter la libre circulation des médecins et la reconnaissance mutuelle de leurs diplômes, certificats et autres titres;

Vu la Directive 1999/46/CE de la Commission européenne du 21 mai 1999 modifiant la Directive 93/16/CEE du Conseil visant à faciliter la libre circulation des médecins et la reconnaissance mutuelle de leurs diplômes, certificats et autres titres;

Vu l'arrêté ministériel du 14 janvier 1993 fixant la liste des diplômes, certificats et autres titres de médecin-spécialiste délivrés par les Etats membres de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés ministériels des 30 décembre 1994 et 11 décembre 1998;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1<sup>er</sup>, modifié par les lois des 9 août 1980, 16 juin 1989, 4 juillet 1989 et 4 août 1996;

Vu l'urgence qui se justifie par le délai d'application des Directives précitées;

Arrête :

**Article unique.** L'article 2 de l'arrêté ministériel du 14 janvier 1993 fixant la liste des diplômes, certificats et autres titres de médecin spécialiste délivrés par les Etats membres de la Communauté européenne, modifié par les arrêtés ministériels des 30 décembre 1994 et 11 décembre 1998, est modifié comme suit :

a) au point « neurochirurgie », la dénomination « neurological surgery » figurant en regard de la mention « Royaume-Uni » est remplacée par la dénomination « neurosurgery »;

N. 99 — 3558

[C — 99/22898]

**9 JULI 1999. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 14 januari 1993 tot vaststelling van de lijst van diploma's, certificaten en andere titels van geneesheer-specialist afgeleverd door de Lid-Staten van de Europese Gemeenschap**

De Minister belast met Volksgezondheid,

Gelet op het koninklijk besluit nr. 78 van 10 november 1967 betreffende de uitoefening van de geneeskunst, de verpleegkunde, de paramedische beroepen en de geneeskundige commissies, inzonderheid op artikel 44bis, § 2, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 8 juni 1983;

Gelet op de Richtlijn 98/63/EG van de Europese Commissie van 3 september 1998 tot wijziging van Richtlijn 93/16/EEG van de Raad ter vergemakkelijking van het vrij verkeer van artsen en de onderlinge erkenning van hun diploma's, certificaten en andere titels;

Gelet op de Richtlijn 1999/46/EG van de Europese Commissie van 21 mei 1999 tot wijziging van Richtlijn 93/16/EEG van de Raad ter vergemakkelijking van het vrij verkeer van artsen en de onderlinge erkenning van hun diploma's, certificaten en andere titels;

Gelet op het ministerieel besluit van 14 januari 1993 tot vaststelling van de lijst van diploma's, certificaten en andere titels van geneesheer-specialist afgeleverd door de Lid-Staten van de Europese Gemeenschap, gewijzigd door de ministeriele besluiten van 30 december 1994 en van 11 december 1998;

Gelet op de wetten van de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989, 4 juli 1989 en 4 augustus 1996;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid, gerechtvaardigd door de inwerkingtredingsstermijn van de voornoemde Richtlijnen;

Besluit :

**Enig artikel.** Artikel 2 van het ministerieel besluit van 14 januari 1993 tot vaststelling van de lijst van diploma's, certificaten en andere titels van geneesheer-specialist afgeleverd door de Lid-Staten van de Europese Gemeenschap, gewijzigd door de ministeriele besluiten van 30 december 1994 en van 11 december 1998, wordt als volgt gewijzigd :

a) onder "neurochirurgie" wordt de voor het Verenigd Koninkrijk opgenomen benaming "neurological surgery" vervangen door "neurosurgery";